

No. 28705

**MULTILATERAL INVESTMENT
GUARANTEE AGENCY
and
GHANA**

**Letter Agreement on legal protection for guaranteed foreign
investments. Accra, 2 July 1990, and Washington, 12 July
1990**

Authentic text: English.

*Registered by the Multilateral Investment Guarantee Agency on 6 March
1992.*

**AGENCE MULTILATÉRALE DE GARANTIE
DES INVESTISSEMENTS
et
GHANA**

**Lettre d'accord sur la protection juridique des investisse-
ments étrangers garantis. Accra, 2 juillet 1990, et Wash-
ington, 12 juillet 1990**

Texte authentique : anglais.

*Enregistrée par l'Agence multilatérale de garantie des investissements le
6 mars 1992.*

AGREEMENT¹ ON LEGAL PROTECTION FOR GUARANTEED
FOREIGN INVESTMENTS BETWEEN THE MULTILATERAL
INVESTMENT GUARANTEE AGENCY AND THE GOVERN-
MENT OF GHANA

Dear Mr. Secretary:

I refer to the Convention Establishing the Multilateral Investment Guarantee Agency² (the “Convention”) signed by the Government of Ghana (the “Government”) on June 25, 1986, and ratified on April 29, 1988,² and to conversations that have recently taken place between representatives of the Multilateral Investment Guarantee Agency (the “Agency”) and those of your Government regarding the implementation of the Convention. These conversations have led to the following agreement, which I hereby confirm:

1. Pursuant to Article 38 of the Convention, the Government confirms that it has designated the International Economic Relations Division of the Ministry of Finance and Economic Planning to be the authority with which the Agency is to communicate in connection with matters arising under the Convention.

2. In view of the Agency’s endeavors under Article 23 (b) (ii) of the Convention to conclude agreements relating to the treatment of the Agency with respect to investment guaranteed by it, the Government agrees to accord the Agency treatment no less favorable, with respect to the rights to which it may succeed as subrogee of a compensated guarantee holder, than treatment that Ghana has accorded or will accord in the future to any State or other public entity in an investment protection treaty or any other agreement related to investment signed by the Government.

3. In view of the objectives and purposes of the Agency set out in Article 2 of the Convention, the Agency and the Government agree to consult in the future as and when necessary to ensure the implementation of the Convention in the most effective manner possible.

This agreement shall enter into force upon receipt by the Agency of an original hereof countersigned below by Your Excellency.

¹ Came into force on 12 July 1990, upon receipt by the Agency of a countersigned original copy of the Agreement, in accordance with the provisions of the said Agreement.

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 1508, p. 99.

Accept, Excellency, the renewed assurances of my highest consideration.
Sincerely,

[Signed]

BARBER B. CONABLE
President

July 12, 1990

His Excellency Dr. Kwesi Botchwey,
PNDC Secretary for Finance and Economic Planning,
Ministry of Finance and Economic Planning,
Accra, Ghana

Confirmed:

The Government of Ghana

By: [Signed]

KWESI BOTCHWEY
PNDC Secretary for Finance
and Economic Planning
Ministry of Finance
and Economic Planning

Date: July 2, 1990

[TRADUCTION — TRANSLATION]

ACCORD¹ SUR LA PROTECTION JURIDIQUE DES INVESTISSEMENTS ÉTRANGERS GARANTIS ENTRE L'AGENCE MULTILATÉRALE DE GARANTIE DES INVESTISSEMENTS ET LE GOUVERNEMENT DU GHANA

Monsieur le Secrétaire,

Je me réfère à la Convention d'établissement de l'Agence multilatérale de garantie des investissements² (la « Convention ») signée par le Gouvernement de la République du Ghana (le « Gouvernement ») le 25 juin 1986 et ratifiée le 29 avril 1988², ainsi qu'aux conversations qui ont eu lieu récemment entre les représentants de l'Agence multilatérale de garantie des investissements (l'« Agence ») et ceux de votre Gouvernement en ce qui concerne l'application de la Convention. Ces conversations ont conduit à l'accord suivant que je confirme par la présente :

1. Conformément à l'Article 38 de la Convention, le Gouvernement confirme qu'il a désigné la Division des relations économiques internationales du Ministère des Finances et de la Planification économique comme autorité chargée de communiquer avec l'Agence en ce qui concerne les questions en rapport avec la Convention.

2. Au sujet des efforts entrepris par l'Agence au titre de l'Article 23 b) ii) de la Convention en vue de conclure des accords relatifs au traitement de l'Agence en ce qui concerne les investissements qu'elle garantit, le Gouvernement convient d'accorder à l'Agence, en ce qui concerne les droits qui peuvent lui échoir en tant que subrogé d'un détenteur d'un droit à une indemnité au titre d'une garantie, un traitement au moins aussi favorable que celui que le Ghana a accordé, ou accordera à l'avenir, à tout sujet de droit international ou autre entité publique dans tout traité concernant la protection des investissements ou dans tout autre accord relatif aux investissements.

3. Vu les objectifs et les buts de l'Agence énoncés à l'Article 2 de la Convention, l'Agence et le Gouvernement conviennent de se consulter à l'avenir dans toute la mesure nécessaire pour assurer l'application la plus efficace possible de la Convention.

¹ Entré en vigueur le 12 juillet 1990, dès réception par l'Agence d'un exemplaire original contresigné de l'Accord, conformément aux dispositions dudit Accord.

² Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 1508, p. 99.

Le présent Accord entrera en vigueur dès réception par l'Agence d'un exemplaire original contresigné ci-dessous par votre Excellence.

Je vous prie, Monsieur le Secrétaire, etc.

[Signé]

BARBER B. CONABLE
Président

Le 12 juillet 1990

Son Excellence M. Kwesi Botchwey
PNDC Secrétaire pour les Finances
et la Planification économique
Ministère des Finances
et de la Planification économique
Accra (Ghana)

Confirmation :

Gouvernement du Ghana

Par : [Signé]

KWESI BOTCHWEY
PNDC Secrétaire pour les Finances
et la Planification économique
Ministère des Finances
et de la Planification économique

Date : 2 juillet 1990
